

**Ritmix**  
moving sound

Цифровой мультимедиа плеер

**RF-4910**



## **Руководство пользователя**

Перед началом эксплуатации внимательно прочтите данное руководство и сохраняйте его для дальнейшего обращения

## ПРЕДИСЛОВИЕ

Уважаемый Покупатель!

Благодарим за то, что Вы выбрали цифровой мультимедиа плеер Ritmix RF-4910. Надеемся, что Вы получите удовольствие от его использования. Устройство предназначено для прослушивания аудио записей, поддерживаемые форматы и другие потребительские свойства см. далее в данном руководстве.

Прежде чем начать эксплуатацию устройства, внимательно прочтите данное руководство, чтобы воспользоваться всеми возможностями Вашего нового плеера и продлить срок его службы. Сохраните это руководство, чтобы обратиться к нему, если в будущем возникнет такая необходимость. Пожалуйста, используйте устройство в соответствии с рекомендациями, указанными в данном руководстве.



Несоблюдение предупреждений и инструкций по безопасности может привести к травмам или к повреждению оборудования



Используйте устройство строго по назначению!

## 1. Первое знакомство

### 1.1 Меры предосторожности

Пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с инструкциями ниже для вашей безопасности и предотвращения поломки устройства.

- Не используйте устройство во влажных или пыльных помещениях, предохраняйте его от попадания жидкости.
- Не подвергайте устройство воздействию прямых солнечных лучей. Не оставляйте его рядом с электроннагревательными приборами на долгое время.
- Не разбирайте устройство, не вносите никаких технических изменений в устройство самостоятельно, это приведет к отмене гарантии производителя.
- Не используйте устройство в местах, где пользование электронными приборами запрещено.
- Не бросайте устройство, не подвергайте его сильным ударам и вибрациям, это может привести к поломке.
- Для очистки устройства не используйте химические растворы, такие как бензин и прочие растворители. Для удаления загрязнений воспользуйтесь мягкой материей.
- Никогда не помещайте устройство внутрь или на поверхность обогревательных приборов, например, микроволновых печей, духовок и радиаторов. При перегреве устройство может повредиться и нанести вред пользователю
- Соблюдайте все местные правила утилизации использованных аккумуляторов и устройств.
- Не сдавливайте и не прокалывайте устройство.
- Не используйте поврежденные зарядные устройства и аккумуляторы. Используйте только одобренные компанией Ritmix аксессуары и компоненты. Несовместимые компоненты могут привести к серьезным травмам и повреждению устройства.
- Избегайте контакта разъемов на корпусе устройства с проводящими материалами, такими как жидкости, пыль, металлическая пудра и карандашные грифели. Проводящие материалы могут вызвать короткое замыкание или коррозию разъемов, что в свою очередь может привести к возгораниям.
- Не кусайте и не лижите устройство.
- Влажность и жидкость любого типа могут повредить компоненты устройства или его электронную схему. Не включайте намокшее устройство. Если устройство уже включено, выключите его. Попадание влаги в устройство влечет за собой прекращение действия гарантии производителя. Кладите устройство только на ровные поверхности. При падении устройство может повредиться.
- Мелкие детали могут попасть в дыхательные пути животных. Дети могут пользоваться устройством только под присмотром взрослых.
- Запрещается использовать устройство рядом с электронными приборами. Большинство электронных приборов

излучает радиочастотные сигналы. Устройство может создать помехи в их работе. Во избежание помех в работе соответствующих приборов не рекомендуется использовать устройство в больницах, самолетах или автомобилях. Держите включенное устройство на расстоянии не менее 15 см от кардиостимулятора. Если вы используете какие-либо медицинские приборы, обратитесь к их производителю, чтобы убедиться, что радиочастотные сигналы, излучаемые устройством, не влияют на эти приборы.

- Не пользуйтесь устройством на автозаправочных станциях, вблизи емкостей с топливом или химическими реактивами, а также в местах выполнения взрывных работ. Не храните и не перевозите горючие жидкости, газы или взрывчатые вещества вместе с устройством, его компонентами или аксессуарами. При обнаружении дыма, жидкости, странных запахов или звуков, исходящих от устройства или аккумулятора, немедленно прекратите использование устройства и обратитесь в сервисный центр производителя. В противном случае может произойти возгорание.

### 1.2. Безопасное использование

- Компания не несет ответственности за потерю данных, произошедшую вследствие ремонта изделия или неправильного с ним обращения. Пожалуйста, создавайте резервные копии важных данных на вашем компьютере или других средств хранения информации.
- Для вашей безопасности, пожалуйста, обратите внимание:
  - а) Не используйте плеер, если вы управляете автомобилем, или выполняете иные действия, требующие вашего полного внимания.
  - б) Не слушайте музыку на повышенной громкости, это может привести к нарушению слуха.

### 1.3 Общие рекомендации

- Время работы плеера в режиме воспроизведения музыки означает максимальное время воспроизведения при минимальном уровне потребления энергии (при неработающем дисплее). Действительное время работы устройства зависит от нескольких факторов: режима использования самого устройства и других условий (размер и формат воспроизводимого файла, время работы подсветки и т.д.)
- Вследствие существования множества различных музыкальных и видео форматов, некоторые из них не могут быть воспроизведены надлежащим образом. Воспользуйтесь специальной программой-конвертером на компьютере для конвертации исходного файла в поддерживаемый формат, а затем скопируйте его на плеер.

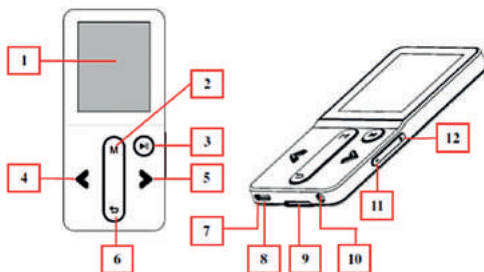
### 1.4 Основные характеристики

- Легкий и удобный мультимедиа плеер
- Оригинальный дизайн и приятный на ощупь материал корпуса
- Интуитивно понятное и удобное управление, в том числе «вслепую»

- Спортивные функции – шагомер, счетчик калорий
- Превосходное качество звучания, поддержка lossless форматов аудио
- Многофункциональное устройство: плеер позволяет слушать музыку, просматривать фото-, видео- и текстовые файлы
- Жидкокристаллический дисплей 1,8" (128\*160)
- Поддерживаемые форматы:  
Аудио – MP3, WMA, FLAC, APE  
Видео – AVI, AMV  
Изображения – JPG, BMP  
Текст – TXT
- FM-радио
- Диктофон (запись со встроенного микрофона)
- Несколько настроек эквалайзера
- Блокировка клавиш
- Время работы в режиме аудио – до 10ч, видео – до 3ч
- Разъем для карты памяти MicroSD до 32Гб
- Интерфейс подключения к ПК: USB 2.0 High Speed
- USB съемный диск (не требуется установка дополнительного программного обеспечения)
- Питание: встроенный литиевый аккумулятор
- Размер: 91мм×42мм×9мм
- Комплектация: плеер, наушники, руководство пользователя, USB-кабель, гарантийный талон

## 2. Описание устройства

### 2.1 Внешний вид устройства



№	Описание
1	Жидкокристаллический дисплей 1,8"
2	Кнопка <b>M</b> «Меню»; (Длительное нажатие - Блокировка/Разблокировка клавиш)
3	Кнопка <b>II</b> (Включение/Выключение; Воспроизведение/Пауза; Подтверждение действия)
4	Кнопка <b>&lt;</b> (Предыдущий трек/Перемотка назад/Перемещение по меню назад)
5	Кнопка <b>&gt;</b> (Следующий трек/Перемотка вперед/Перемещение по меню вперед)
6	Кнопка <b>↔</b> (Предыдущий уровень меню/Выход)
7	Модуль микрофона (Внутри USB-порта)
8	USB-порт (Подключение к ПК/Зарядка/Обмен информацией)
9	Слот для Micro-SD карты
10	Порт для подключения наушников 3,5 мм
11	Кнопка <b>-</b> (Снижение уровня громкости)
12	Кнопка <b>+</b> (Увеличение уровня громкости)

## 2.2 Аккумуляторная батарея

Плеер питается от встроенной, несъемной аккумуляторной батареи. Для того чтобы продлить срок службы аккумуляторной батареи, перед первым использованием плеера полностью зарядите батарею, а затем полностью разрядите.

**ВНИМАНИЕ:** Если устройство не используется длительное время, пожалуйста, заряжайте батарею, по крайней мере, один раз в месяц для поддержания батареи в рабочем состоянии, поскольку плеер может продолжать потреблять энергию, даже когда он выключен.

Вы можете заряжать батарею двумя способами:

- Подключить плеер к ПК с помощью кабеля USB в комплекте.
- Использовать USB-адаптер (не входит в комплектацию), чтобы заряжать плеер от сети.

### Подключение к ПК и зарядка:

- После того как Вы подключите плеер к ПК, на дисплее устройства отобразится диалоговое окно выбора подключения - «Выберите тип подкл»: (Зарядка и воспр./ Зарядка и передача). Если в течении 4-х секунд Вы не выберете тип подключения самостоятельно, то устройство войдет в режим «Зарядка и передача» автоматически.
- Выберите тип подключения «Зарядка и передача» для обмена данными между ПК и плеером и одновременной подзарядки устройства.
- Выберите тип подключения «Зарядка и воспр.», чтобы управлять функциями плеера во время зарядки.
- Уровень заряда батареи отображается на дисплее устройства.

**ВНИМАНИЕ:** батарея не будет заряжаться, если ПК перейдет в режим «Сна». USB-порты располагающиеся на клавиатурах зачастую не обладают мощностью, достаточной для того, чтобы зарядить данное устройство. При подключении к ПК пользуйтесь USB-портами 2.0 или выше.

## 2.3 Подключение и отключение плеера от компьютера

### Подключение к ПК:

- Подключите устройство к ПК при помощи USB-кабеля.
- Выберите режим подключения Зарядка и передача</>Зарядка и воспр.
- Теперь Вы можете обмениваться данными (копирование музыкальных записей, текстов, изображений, записей, сделанных с помощью встроенного диктофона и др.) между плеером и ПК.

**ВНИМАНИЕ:** не отсоединяйте плеер во время переноса данных, это может привести к повреждению, потере информации, сбоям в работе плеера.

**ВНИМАНИЕ:** во время зарядки/подключения к ПК, плеер может воспроизводить аудиофайлы и выполнять иные функции. Для этого при подключении к ПК выберите Тип подключения «Зарядка и воспр.».

**Отсоединение от ПК:**

Перед тем как отсоединить плеер от ПК, воспользуйтесь функцией «Безопасное отключение». Нажмите правой кнопкой мыши на соответствующую иконку в правом нижнем углу монитора, из списка выберите Ваш плеер, подтвердите выбор. После сообщения системы, что устройство может быть безопасно отключено, отсоедините плеер.

**ВНИМАНИЕ:** Если Вы пользуетесь операционной системой MAC, то для отключения устройства перетащите иконку плеера с рабочего стола в «Мусорное ведро».



### 3. Основные функции

Включение/выключение плеера и использование главного меню:

- Зажмите и удерживайте кнопку ►► в течение 2-3 секунд. Устройство включится и отобразится главное меню. Главное меню плеера состоит из следующих пунктов: Музыка/Видео/Радио/Фотографии/Текст/Диктофон/Проводник/Шагомер/Настройки.
- Зажмите и удерживайте кнопку ►► в течение 2-3 секунд, чтобы выключить устройство

**ВНИМАНИЕ:** перед первым использованием убедитесь, что аккумуляторная батарея заряжена

Управление:

- Перемещение по меню/подменю осуществляется нажатием на кнопку </>; Вход в опцию/подтверждение действия осуществляется нажатием на кнопку ►►; Чтобы вернуться к предыдущему меню коротко нажмите на кнопку ◀; Чтобы вернуться к главному меню, нажмите и удерживайте кнопку ◀.

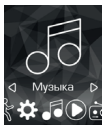
Блокировка клавиш:

- Блокировка клавиш осуществляется с помощью длительного нажатия клавиши M (2 на схеме устройства)

Интерфейс главного меню



#### 3.1 Музыка:



С помощью Вашего плеера Вы можете прослушивать музыкальные файлы форматов MP3, WMA, FLAC, APE. Для этого перейдите в Музыкальный проигрыватель – найдите раздел «Музыка», перейдите в данный раздел с помощью клавиши ►►.

Вам будут доступны следующие опции:

- **Основная папка** – просмотр аудио файлов сохраненных в памяти устройства.
- **Папка SD-карты** – просмотр аудио файлов сохраненных на MicroSD-карте (если установлена)
- **Все песни** – просмотр всех аудиофайлов, сохраненных в памяти устройства и на MicroSD-карте.
- **Исполнители** – просмотр всех аудиофайлов сохраненных в памяти устройства и на MicroSD-карте по «Исполнителям».

- **Альбомы** - просмотр всех аудиофайлов сохраненных в памяти устройства и на MicroSD-карте по «Альбوماм».
- **Жанры** - отображение всех аудиофайлов сохраненных в памяти устройства и на MicroSD-карте, отсортированное по жанрам.
- **Обновить список** – обновление списка сохраненных аудиофайлов - библиотеки музыки.
- **Папки** – просмотр всех аудиофайлов сохраненных в памяти устройства и на MicroSD-карте с помощью «Проводника».
- **Возобновить воспр.**– функция возобновления воспроизведения последнего файла перед отключением устройства (функция полезна для прослушивания аудиокниг). Перейдите в данный раздел и нажмите ►II для воспроизведения.

Находясь в режиме воспроизведения, нажмите на кнопку «M», Вам будут доступны следующие опции:

- **Режим воспроизведения** – Вы можете настроить режим повторения «Повтор» (Повтор выкл. – повторение отключено/Повтор 1 – повтор 1 трека/Повторить все – повторение всех треков), а также установить режим воспроизведения треков «Вразнобой» (Выкл./Вкл.).
- **Эквалайзер** – Вы можете выбрать один из предустановленных режимов эквалайзера (**Обычный/Рок/Фанк/Хип-хоп/Джаз/Классика/Техно**).
- **Удалить** – удалить текущий трек.

#### **Воспроизведение музыки:**

- В интерфейсе музыкального проигрывателя нажмите клавишу ►II для начала воспроизведения текущего трека.
- Для паузы в воспроизведении еще раз нажмите клавишу ►II . Для возобновления воспроизведения повторно нажимайте клавишу ►II .

#### **Переключение композиций:**

- Нажмите клавишу > для переключения на следующую композицию.
- Нажмите клавишу < для переключения на предыдущую композицию.

#### **Быстрая перемотка вперед/назад**

- Нажмите и удерживайте клавишу > для быстрой перемотки вперед
- Нажмите и удерживайте клавишу < для быстрой перемотки назад

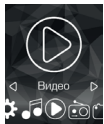
#### **Регулировка громкости**

В режиме воспроизведения отрегулируйте громкость с помощью клавиш +/- (12 и 11 на схеме устройства) на боковой части устройства.

#### **Отображение текста композиций**

Данный плеер поддерживает отображение текста проигрываемых композиций, если формат файлов – LRC. Файл,

содержащий текст композиции должен иметь то же название, что и сама композиция. Текст будет отображаться на дисплее автоматически.



### 3.2 Видео

Ваш плеер позволяет Вам просматривать видеозаписи в формате AMV/AVI с максимальным разрешением 320x240 пикселей. При необходимости сконвертируйте Ваши видеофайлы с помощью специальных программ-конверторов.

В главном меню найдите раздел «Видео», перейдите в него с помощью клавиши ►||, будут доступны следующие опции:

- **Основная папка** – просмотр видео файлов сохраненных в памяти устройства.

- **Папка SD-карты** – просмотр видео файлов сохраненных на MicroSD-карте (если установлена)

С помощью клавиши ►|| начните воспроизведение желаемого видеофайла.

Находясь в режиме воспроизведения, нажмите на кнопку «М», Вам будут доступны следующие опции:

- **Повтор** - Вы можете настроить режим повторения (**Повтор выкл.** – повторение отключено/**Повтор 1** – повтор 1 видео/**Повторить все** – повторение всех видео).
- **Удалить видео** – удалить текущее видео.
- **Обновить список** – обновление библиотеки видео файлов.

Управление в режиме воспроизведения видеофайлов идентично работе в режиме музыкального проигрывателя

#### **Воспроизведение видео:**

- В интерфейсе видеопроигрывателя нажмите клавишу ►|| для начала воспроизведения текущего файла
- Для паузы в воспроизведении еще раз нажмите клавишу ►|| . Для возобновления воспроизведения повторно нажимайте клавишу ►||

#### **Переключение файлов:**

- Нажмите клавишу > для переключения на следующий файл.
- Нажмите клавишу < для переключения на предыдущий файл

#### **Быстрая перемотка вперед/назад**

- Нажмите и удерживайте клавишу > для быстрой перемотки вперед
- Нажмите и удерживайте клавишу < для быстрой перемотки назад

#### **Регулировка громкости**

В режиме воспроизведения отрегулируйте громкость с помощью клавиш +/- (12 и 11 на схеме устройства) на боковой части устройства.

### 3.3 Радио:



С помощью Вашего плеера Вы можете слушать радиопередачи на различных частотах диапазона 87,5-108 МГц. Для этого выберите раздел «Радио» в главном меню, нажмите клавишу ►| для перехода в данный раздел. Вы окажетесь в интерфейсе радио. Вы можете непосредственно настроить желаемую радиостанцию с помощью клавиш </> и начать прослушивание радиопередачи. Одно нажатие имеет шаг 0,1 МГц.

В разделе «Радио» нажмите на кнопку «М», Вам будут доступны следующие опции:

- **Начать FM запись** – записать текущую трансляцию с FM-радио.

Для возврата к интерфейсу приемника нажмите клавишу ◀▶. Перед возвратом к интерфейсу радиоприемника подтвердите или отмените сохранение полученной записи.

- **Пресеты** – просмотр сохранённых ранее FM-станций.

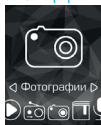
Если пресетов нет, плеер предложит Вам привести автоматический поиск по диапазону частот. Найденные радиопередачи будут сохранены в данном разделе. Всего будет сохранено до 30 станций.

- **Сохранить в пресеты** – сохранить текущую станцию в пресеты.
- **Очистить пресеты** – удаление станций из списка пресетов по одной. Выберите станцию для удаления и нажмите ►| . Подтвердите или отмените удаление радиостанции.
- **Авто поиск** – автоматический поиск FM-станций и последующее их сохранение в пресеты. Все сохраненные ранее пресеты будут заменены на новые радиостанции, найденные в процессе автопоиска
- **FM записи** – просмотр всех FM-записей. Также в данном разделе Вы можете удалить все сохраненные записи. Для этого нажмите клавишу М и выберите опцию «Удалить»

Для переключения между пресетами коротко нажимайте на кнопку ►| ; для ручной настройки FM-станции коротко нажимайте, но кнопки </> ;

Для увеличения/уменьшения уровня громкости (короткое нажатие на кнопки +/- – увеличение/уменьшение громкости на одну единицу; удержание кнопок +/- – беспрерывное увеличение/уменьшение громкости).

### 3.4 Фотографии:



С помощью Вашего плеера Вы можете просматривать фотографии и другие графические файлы форматов JPEG/BMP/GIF. Для этого перейдите в раздел «Фотографии», выберите папку, в которой сохранены желаемые фотографии, нажмите ►| для начала просмотра.

Переключайте фотографии с помощью клавиш </>.

В режиме отображения изображений нажмите на кнопку «М», Вам будут доступны следующие опции:

- **Параметры слайд-шоу** – с помощью этой опции вы сможете настроить такие параметры как «**Время на слайд**» (установите временной промежуток для автоматического перелистывания картинок от 2 до 30 сек, настройка осуществляется с помощью клавиш </> ) и «**Повтор**» (Выкл./Вкл.).
- **Удалить изображение** – удаление текущего изображения.
- **Обновить список** – обновление библиотеки изображений.

Для ручного переключения между картинками используйте кнопки </>.

Для активации режима автоматического переключения нажмите на кнопку ►II, для деактивации слайд-шоу нажмите на кнопку ►II еще раз.

### 3.5 Текст:



Ваш плеер поддерживает отображение текстовых документов, для просмотра текстовых файлов перейдите в раздел Текст. Вы увидите список доступных текстовых файлов или папок:

- **Основная папка** – просмотр текстовых файлов сохраненных в памяти устройства.
- **Папка SD-карты** – просмотр текстовых файлов сохраненных на MicroSD-карте (если установлена).

Для просмотра выбранного текстового файла нажмите клавишу ►I.

Во время просмотра текстового файла нажмите клавишу M для перехода в настройки просмотра текстовых файлов.

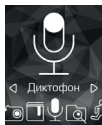
Перемещение по меню/подменю осуществляется нажатием на кнопки </>; Вход в опцию/подтверждение действия осуществляется нажатием на кнопку ►I; Чтобы вернуться к предыдущему меню коротко нажмите на кнопку ◀↔; Чтобы вернуться к главному меню нажмите и удерживайте кнопку ◀↔.

- **Перелистывание** – установка временного промежутка для автоматического перелистывания страниц (от 2 до 30 сек), настройка осуществляется с помощью клавиш </>.
- **Удалить текст** – удаление текущего текстового файла.
- **Выбрать закладку** – просмотр и выбор сохраненных закладок.
- **Удалить закладку** – удаление выбранной закладки из списка сохраненных ранее закладок.
- **Добавить закладку** – добавление текущей страницы в закладки.
- **Выбор страницы** – выбор необходимой страницы текстового файла и переход на выбранную страницу.

**ВНИМАНИЕ:** использование больших текстовых файлов может вызвать замедление скорости работы устройства.

Для ручного перелистывания страниц используйте кнопки </>; для активации режима автоматического перелистывания нажмите на кнопку ►II, для деактивации нажмите на кнопку ►II еще раз.

### 3.6 Диктофон:



Вы можете использовать плеер в качестве диктофона, поскольку устройство оборудовано встроенным микрофоном. В главном меню найдите раздел «Диктофон», перейдите в него с помощью клавиши ►►.

Плеер позволяет производить звукозапись в форматах WAV/MP3.

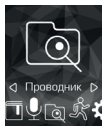
Внимание: перемещение по меню/подменю осуществляется нажатием на кнопки </>; Вход в опцию/подтверждение действия осуществляется нажатием на кнопку ►►; Чтобы вернуться к предыдущему меню коротко нажмите на кнопку ◀◀; Чтобы вернуться к главному меню нажмите и удерживайте кнопку ◀◀.

Войдите в меню «Диктофон», Вам будут доступны следующие опции:

- **Начать запись** – начало звукозаписи. Перейдите в данный раздел, запись начнется автоматически.
- **Библиотека записей** – просмотр всех звукозаписей, в том числе записей радиопередач. Также в данном разделе вы можете удалить аудиозаписи. Для удаления нажмите клавишу M и выберите опцию «Удалить»
- **Память** – выбор места сохранения звукозаписей (Внутренняя память/Внешняя память (Micro-SD карта), если установлена). Если карта памяти не установлена, то данный пункт отображаться не будет.
- **Формат записи** – выбор формата записи (MP3/WAV).
- **Настройки записи** – выбор качества записи – битрейт записи (если выбран формат WAV, то доступные опции - 512/768/1024/1536 кбит/с; если выбран формат MP3, то доступные опции - 32/64/128/192 кбит/с).

Во время записи для того, чтобы поставить запись на паузу, нажмите на кнопку ►►; нажмите на кнопку ►► еще раз, чтобы возобновить запись; чтобы остановить и сохранить запись нажмите на кнопку ◀◀. На дисплее отобразится вопрос «Сохранить запись?» – выберите «Да» для сохранения и «Нет» для отмены.

### 3.7 Проводник:



Для просмотра всех файлов различных форматов, сохраненных на устройстве и карте памяти MicroSD (если установлена).

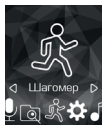
Перемещение по меню/подменю осуществляется нажатием на кнопки </>; Вход в опцию/подтверждение действия осуществляется нажатием на кнопку ►►; Чтобы вернуться к предыдущему меню коротко нажмите на кнопку ◀◀; Чтобы вернуться к главному меню нажмите и удерживайте кнопку ◀◀.

Войдите в раздел «Проводник», на дисплее отобразятся все доступные папки и файлы.

В режиме отображения списков нажмите M для перехода в подменю выбранного файла. Подменю позволит Вам удалить файлы.

- **Удалить** – удаление текущей папки/файла.

### 3.8 Шагомер:



Ваш плеер поддерживает спортивные функции и позволяет Вам следить за количеством сделанных шагов, пройденным расстоянием, потраченными калориями и др. – так шагомер помогает контролировать ежедневную физическую активность, а также мотивирует вести здоровый образ жизни.

Перемещение по меню/подменю осуществляется нажатием на кнопки  $</>$ ; Вход в опцию/подтверждение действия осуществляется нажатием на кнопку  $\gg$ ; Чтобы вернуться к предыдущему меню коротко нажмите на кнопку  $\leftarrow$ ; Чтобы вернуться к главному меню нажмите и удерживайте кнопку  $\leftarrow$ .

Перейдите в раздел «Шагомер», Вам будут доступны следующие опции:

- **Старт** – активация шагомера.
- **Информация** – настройки информации о пользователе для корректного подсчета и сохранения результатов (**Режим** – Бег/Шаг; **Шаг** – примерная длина одного шага пользователя; **Вес** – установка веса пользователя; **Рост** – установка роста пользователя).
- **Результаты** – отображение сохраненных результатов (максимальное количество результатов – 3, после того как достигнуто максимальное количество, новый результат будет перезаписываться на самый первый). Для переключения между сохраненными ранее результатами нажимайте клавиши  $</>$
- **Удалить все** - удаление всех сохраненных результатов.

**ВНИМАНИЕ:** запустив шагомер или открыв меню «Результаты», Вы увидите в левой стороне дисплея сокращенные обозначения, которые расшифровываются, как

S – количество пройденных шагов;

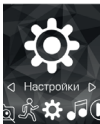
D – пройденная дистанция;

C – потраченные калории;

S – скорость;

T – прошедшее время

**ВНИМАНИЕ:** информация, полученная с помощью шагомера, носит ориентировочный и усредненный характер, т.к. полученные данные зависят от многих факторов, и устройство не является профессиональным спортивным оборудованием.



### 3.9 Настройки

Вы можете изменить настройки плеера согласно Вашим предпочтениям, для этого в главном меню найдите раздел Настройки, перейдите в него с помощью клавиши ►II, Вы можете настроить следующие параметры: Автовывключение, Настройки дисплея, Дата и время, Язык, Информация, Заводские настройки.

Перемещение по меню/подменю осуществляется нажатием на кнопки </>; Вход в опцию/подтверждение действия осуществляется нажатием на кнопку ►II; Чтобы вернуться к предыдущему меню коротко нажмите на кнопку ◀>; Чтобы вернуться к главному меню нажмите и удерживайте кнопку ◀>.

С помощью клавиши ►II перейдите в один из разделов:

- **Автовывключение** – Вы можете настроить временной промежуток, по истечении которого устройство автоматически выключится (**Вкл.** – таймер выключен; **Таймер автовкл** – установка временного промежутка от 1 до 99 минут).
- **Настройки дисплея** – Вы можете откорректировать настройки дисплея. Доступные опции: **Таймер подсветки** – установка временного промежутка, по истечении которого подсветка дисплея погаснет: 10/20/30 сек. Или Всегда вкл. (всегда включено).
- **Дата и время** – настройка времени и даты, отображаемых на дисплее устройства (Настройка времени: Вы можете установить один из форматов отображения времени – 12 часовой или 24 часовой, а так же выставить правильное время. Настройка осуществляется с помощью клавиш </>, переключение между часами и минутами осуществляется с помощью клавиши **M**; **Настройка даты:** Вы можете установить один из форматов отображения даты - ГГГГ ММ ДД, ММ ДД ГГГГ или ДД ММ ГГГГ, а также выставить правильное значение даты. Настройка осуществляется с помощью клавиш </>, переключение между ДД, ММ и ГГГГ осуществляется с помощью клавиши **M**).
- **Язык** – выбор необходимого Вам языка пользовательского интерфейса (Английский, Немецкий, Испанский, Французский, Итальянский, Нидерландский, Португальский, Русский).
- **Информация** – просмотр информации о программном обеспечении устройства (**0 плеере**) и информации о памяти устройства (**Память устр-ва**).
- **Заводские настройки** – восстановление заводских настроек устройства, т.е. удаление пользовательских настроек.



#### 4. Карта памяти MicroSD\*

Вы можете увеличить доступный объем памяти плеера с помощью внешней карты памяти MicroSD до 32Гб (приобретается отдельно), так Вы сможете сохранить больше любимых композиций.

- Выключите плеер. Вставьте карту памяти в соответствующий разъем (9 на схеме устройства) надлежащим образом
- Убедитесь, что карта памяти установлена верно и прочно
- Не извлекайте карту при передаче и получении данных, это может привести к потере данных и/или повреждению карты или устройства.
- Включите плеер, музыкальные композиции будут воспроизводиться как с внутренней памяти, так и с установленной карты памяти.
- Перед извлечением карты памяти выключите плеер
- Нажмите на карту памяти, затем аккуратно возьмите за появившийся край карты и извлеките ее.

---

\* Предохраняйте карту от сильных ударов, статического электричества и электрических помех от других устройств. Не прикасайтесь к золотистым контактам карт памяти пальцами и металлическими предметами.

Загрязненную карту протирайте мягкой тканью. Вставка карты памяти или кабеля в неправильный разъем или с чрезмерным усилием может вызвать повреждения универсального разъема или других частей устройства, данные поломки не являются гарантийным случаем

## 5. Технические характеристики.

Размеры	9,1 × 4,2 × 0,9 см	
Вес	29 г	
Дисплей	1.8" 128 × 160	
USB	2.0 (High Speed)	
Сопротивление наушников	32 Ом	
Дополнительная память	MicroSD (до 32 Гб)	
Аккумуляторная батарея	Литиевый аккумулятор 3.7 В, 170 мАЧ Время работы: до 10 часов (музыка); до 3 часов (видео)	
Питание	От сети: 5 В, 0,5 А, адаптер питания в комплект не входит	
Аудио	Выход на наушники	2 мВт х2 на 32 Ом
	Частотный диапазон	20 - 20 000 Гц
	Соотношение сигнал/шум	> 70 дБ
Аудио форматы	MP3, WMA	32 - 320 кбит/с
	APE, FLAC, WAV	
Видео форматы	AMW, AVI	160 x 120, 320 x 240 (макс.)
Форматы звукозаписи	MP3, WAV	
FM-радио	Частотный диапазон	87.5 - 108 мГц
	Шаг настройки частоты	100 кГц
	Количество пресетов	30
Шагомер	Сенсор	2 оси
	Отображение	Шаги, расстояние, средняя скорость, калории, время
Форматы изображений	JPEG, BMP, GIF	
Форматы текста	TXT	
Рабочая температура	от 0 до 40 С°	
Операционные системы	Windows 2000/XP/Vista/Win7, Mac OS 9.2 или выше	

## 6. Возможные проблемы и их решение

### 1. Плеер не включается

- Проверьте, заряжена ли батарея
- Зарядите батарею
- Если после зарядки по-прежнему не удается включить плеер, обратитесь в сервисный центр производителя

### 2. Нет музыки в наушниках

- Убедитесь, что громкость не стоит на нуле
- Проверьте, не загрязнен ли штекер или разъем для наушников
- Проверьте, надлежащим ли образом штекер наушников вставлен в соответствующий разъем
- Проверьте, поддерживается ли устройством файл

### 3. В наушниках слышатся посторонние шумы

- Проверьте на наличие грязи штекер и разъем для наушников. Иногда загрязнения становятся причиной посторонних шумов
- Проверьте, не поврежден ли проигрываемый музыкальный файл
- Проверьте, нет ли поблизости электрических приборов, которые могут создавать помехи

### 4. Плохой прием радио

- Отрегулируйте положение наушников, т.к. они являются антенной
- Возможно, помехи создаются электрическими устройствами, находящимися по близости. Уберите эти устройства или отойдите от них

### 5. Неизвестные символы на экране

- Убедитесь, что выбран нужный Вам язык. Вы можете проверить языковые настройки в соответствующем разделе меню: Настройки - Язык

### 6. Не удается скопировать файл на устройство

- Убедитесь, что плеер надлежащим образом подключен к компьютеру
- Проверьте, достаточно ли свободной памяти для сохранения файла
- Проверьте, не поврежден ли разъем USB

### 7. Сбой в работе устройства

Перезагрузите устройство. Для этого нажмите и удерживайте кнопку ( ►|| Воспроизведение/Пауза) (3 на схеме устройства)

**Наименование изготовителя:** Betrue Technology Company Limited. **Адрес предприятия-изготовителя:** FLAT/RM 3С BLK A 7/F MAI HING IND BLDG 16-18 HING YIP ST KWUN TONG KL HONG KONG; Битру Текнолоджи Компани Лимитед, Флэт/Рм 3С Блк А 7/Ф Май Хинг Инд Блд 16-18 Хинг Йип Ст Квун Тонг Кл Гонконг  
Страна изготовления: Китай

**Организация, уполномоченная на принятие претензий:**

000 «Транстрейд», адрес: 115093, Россия, г. Москва, ул. Люсиновская, дом 28/19, стр. 6, оф. 5/9-а, тел.: 8(499)653-7043

**Сертификат соответствия** № TC RU C-CN.AЯ46.В.73020. Срок действия по 28.12.2020 включительно  
Выдан органом по сертификации «РОСТЕСТ-Москва», ЗАО «Региональный орган по сертификации и тестированию», Адрес: 119049, РФ, г. Москва, улица Житная, д. 14, стр. 1, Фактический адрес: 117418, г. Москва, Нахимовский просп., 31, Телефон: +74956682715, +74991291911. Соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств»

**Гарантийный срок:** 12 месяцев

**Срок службы:** 24 месяца

**Срок годности:** не ограничен

Использовать строго по назначению. Не вскрывать, не ронять, избегать попадания жидкости. Характеристики устройства могут быть изменены без предварительного уведомления. Изображения устройства приведены для справки и могут отличаться от реального устройства. Устройство изготовлено из высококалсных компонентов и материалов, утилизация устройства должна происходить согласно правилам. Во избежание нанесения вреда окружающей среде и здоровью людей при неконтролируемой утилизации, а также для обеспечения возможности их переработки для повторного использования утилизируйте изделие и его электронные аксессуары отдельно от прочих отходов. Возможные проблемы и методы их решения указаны в данном руководстве пользователя. Если приведенные методы не привели к решению проблемы, обратитесь в сервисный центр производителя. Актуальный список сервисных центров можно посмотреть на сайте [www.ritmixrussia.ru](http://www.ritmixrussia.ru)



**Дата изготовления:** 15.04.16

**Импортер:** 000 «Транстрейд»

**Юридический адрес:** 115093, г.Москва, ул. Люсиновская, д.28/19, стр.6, оф.5/9-а.

**Контактная информация:** [transtreyd@rambler.ru](mailto:transtreyd@rambler.ru)